



Перевод для фонда благотворительной помощи
детям-сиротам и инвалидам
«Димина мечта»

Новости для сайта (Ru-En)
*Перевод выполнила Демьянцева Юлия
Редактировал Скотт Бин*

Новости

В День защиты детей 1 июня в Алмазовской школе-интернате прошел, ставший традиционным, праздничный прием гостей.

Воспитанники порадовали гостей своим выступлением. Ребята пели, танцевали, разыгрывали сценки. Внимание и труд педагогов помогают каждому ребенку раскрыть свои способности.

Гостями праздника стали представители Министерства образования и органов социальной защиты Московской области, представители районной Администрации и компаний – благотворителей Детского дома. В своих обращениях к ребятам и сотрудникам Детского дома гости отметили, что видят и ценят результаты сотрудничества.

Благодаря поддержке, оказанной ТНК ВР ПЕ «Две Столицы», за последний год в Детском доме сделан ремонт помещений, закуплено дополнительное оборудование, ведется строительство спортивной площадки. Благоприятная атмосфера помогает педагогам создать условия для полноценного обучения и воспитания ребят.

В свою очередь гости получили благодарственные письма и сувениры, сделанные руками воспитанников. И ребята порадовались подаркам и праздничным угощениям.



Перевод для фонда благотворительной помощи
детям-сиротам и инвалидам
«Димина мечта»

Новости для сайта (Ru-En)
*Перевод выполнила Демьянцева Юлия
Редактировал Скотт Бин*

News

Almazovsky orphanage held its traditional house party on June 1, Children's Protection Day.

The children sang, danced and performed sketches for the guests. The teachers' help and hard work help each and every child discover their talents.

Representatives from the Ministry of Education and Social Security Agencies of the Moscow region, regional administration officials and donor companies of the orphanage In their speeches to the teachers and children, the guests emphasized that they realize how value their work together is.

Financial aid from TNK BP PE 'Dve Stolici' (Two Capitals) has made it possible for Almazovsky orphanage to renovate its facilities, buy additional equipment, and break ground on a new recreational area. The orphanage's friendly atmosphere helps the teachers provide an education that the children deserve.

The guests were then presented with thank-you letters and souvenirs that the children made themselves. The children also very much enjoyed the gifts and the festive food served at the reception.